

# Galesia Quran

## Polji Galesia yoñore Quran ruaya.

### Mimitanin

Polji Biñe Quran yo Galesia prowinsre mañkekerisie kufufuñ yoñore quranġaya. Galesia prowins oi Eisia Maino (Turkey) mañineo Rom yoñoji mitiga yarebi yukuyañuñgo gobuñ.

Aposol yoñoji Anuture Biñe buñjo misauebi bonieru Juda goine eru jiki kotu kantri goineji oñuakon mañyañuñ kerisiebuñ. Damañ oo Juda yoñoji yamej keku buñjo yoyoka inji mibi yobiñgaya:

1) “Kotu kantri yoñoji Mosesre Kadi buñore so Anuture moge sakiyanjuñgo so ketiganiminj ine, yoñoji mañkekerisie kufufuñ foriine so fukeminij.” Anutuji ḥejjigo iñoyonjunde roosoe yabeya, yoñore moge oi saki keketi. Jen 17.10-12. Polji oi maneru “Buñjo oi foriine mata!” miku inji mitiga yareya, “Kotu kantri yoñoji Yesu manesiñ gabii Anutuji mamanesiñañuñ ore eru buñoyañuñ mitarime posiine fukeru mañkekerisie kubu foriine fukeminij.”

2) Qaqaji jijibuine yoñoji Polji Moro Tiri-inere usuñgo gio baya, oi bawakiru eru inji mibuñ, “Pol oi aposol foriine so fukega ore eru buñoine so maneinebi.” Oñu mibunyon, Polji sananġaru miya, “Nonji Yesure Bobian Biñe mimi nji fukebe Anutuji osiñ nuru igodon

nuko aposol foriine gogo.” Oňu miku Galesia yoňore mankekerisie kubuine kubuine ee-bobore ujsowon buňo qurangaya. Maňnoňuň kesisiekiniň ine, afagaru Kristo manjoko eteru gioine babeneň foriine fukein.

### **Buk yoore mobe qoruine 5 oi inji:**

Buňo funfunjgaine 1.1-10

Pol noň aposol foriine fukego 1.11-2.21

Anutu yaunymoririinere Biňe buňo 3.1-4.31

Niňonoňunde aňire agi 5.1-6.10

Qurande buňo koruň qoruine 6.11-18

<sup>1</sup> Pol nonji buňo mimane ekimiň ore Galesia mankekerisie kufufuň ňoňore quranj yo qurangago. Sosore ni fukeinde fuňne oi inji: Niňigoji aposol giore so igodoňga nubi baku gogo. Moreň ni moji so sore nuyayoň, Yesu Kristo eru Mama Anutu Madeine oi komegone bogboreya, yokoji burugaru aposol gio narebire baku dimago. <sup>2</sup>Ogopune sosowo noke dimagobi, yoňoji noň kitin nubi quranj yo ruabe Galesia prouinsgo mankekerisie kufufuň kubuine kubuine ňoňoreo faga.

<sup>3</sup> Anutu Mamanonoňuň eru Ofoň Yesu Kristo yokoji yaunymoriri ňarebire womoo goinebi.

<sup>4</sup> Yesuji noňunde Anutu eru Mama injore mi boyoberu noňunde agiburaň ore eru gogoiné kisingako qabuň. Damaň yoo morende damaň sembeneo goegobeneň, injoji yoone munaj qaku bomuku nobeiň ore eru komeya. <sup>5</sup>Ore eru Anutre tinabiňe damanjine damanjine miten gagobeneň tatariiine tomiri kuririineke pe ropein. Buňo oi foriine.

*Bobiañ Biñe oi so mijibugaru mikasigainebi.*

<sup>6</sup> Nonji ɳoŋore fuŋne ore eru popurebe jiŋo koruŋne riŋaga. Anutuji Kristore yaŋmoriri biňe qa ɳarenimiŋ ore oŋga ɳareko iŋoke gobuŋyon, nonji boke ɳabebe goineji wareru Bobiañ Biňe furuine mibi damaŋ so joroko kirieru buŋo keke-siine oo qakatoru bojiqojibu gogobi. Ore eru noŋ popure yobugo. <sup>7</sup> Buŋoyaŋuŋ oi Bobiañ Biňe foriine so yobu fukegayon, ɳiŋigo goineji Kristore Bobiañ Biňe oi bobojibu baku bagaigagabi kasi-gaga. Oňu fukeko kosa roregaru ɳiŋigo bapakare yabebi manyaŋuŋ jijibu fukeme gogobi.

<sup>8</sup> ɳiŋigo oňuine oi use! Niŋoji Bobiañ Biňe mitaniŋga ɳareru goben, moji oi kepieru biňe buŋo furuine mitaniŋgana ine, iŋoji Anuture jiŋo maio misi korure biňe fukega. Oi niŋoreone moji me Sombunde mimerereŋ moji wakiru mina, oi jibu buŋo oňuine oi so yobu reŋgainebi. Buŋo keke-siine oi jibu. <sup>9</sup> Buŋo rone miku goben, oi akon muŋambe yoo moke migo: ɳoŋoji Bobiañ Biňe roru maneru sabare forebuŋ, moji oi kepieru biňe buŋo furuine mitaniŋgana ine, Anutuji oi qaiso gako misi korugo rakaine.

<sup>10</sup> Buŋo oňu migo, oi ɳiŋigoji ɳoneanji enarebi nake yoŋore jiŋoo sagabemiŋ ore eru so migoyon, Anutuji ɳone nume iŋore jiŋo maio sagabemiŋ ore eru oi migo. Nonji moreŋ ɳiŋigo beufi mane narenimin ore so yobu yameŋ keego. Jikigaru ɳiŋigo jiji eyareku dabe yarenobo ine, nonji Kristore gio babemiŋ ore embimbiŋganobo. Oňu.

*Kristoŋ qowirie nuko aposol fukeboŋ.*

**11** O ogopune, Bobiañ Biñere fuñne oi iñi mane mukuinebi: Biñe buñjo mitaniñgægo, oi moreñ ñi moji so manji qougaroñ buñjo mime pega. **12** Moji mo oi so qaji nareya. Oi moreñ ñi moreone so maneru sabarebeyon, Yesu Kristoji injoyoñe fuke nareru Bobiañ Biñeine barariñga nareko mane taniñgabé nonde biñe fukeya.

**13** Noñoji nonde fuñne soine manegobi. Juda ñinjigoji Anuture Kadi buñjo ore manjo eegobi, nonji rone yoñore mamane boyoberu yoñore so fukeru baku goboñ. Oñu goku Anuture mankekerisie kufufun oi kaneru yableru qaima eyareru goboñ. Joineke kekesuesue eyareku roru sibiri yabebemiñ ore eesoi baku goboñ.\* **14** Juda ñinjigo jeñoñ ogopune gosanõonuñ moagoñgo goben, nonji yoñoreone boakon oi gbiñ eyare foreru Kadi buñjo ore manjo qaku goboñ. Oñu goku Juda eebobonoñunde fuñne poretiñ boyoberu apa ñasonoñunde mimiti buñjo egu wakiñ ore mokemoke yobu yameñ keku goboñ.\*

**15** Oñu eru goboñyoñ, Anutuji ronekon manjo beu manjineone ñone nuru injoyoñunde roosoe nuko eru jiki yañmoririinere ore eru oñga nareya. Oñga nuya, inoñi nonde buru iñi maneme sagaya:\*

**16** Inoñi Madeinere fuñne noñ barariñga nareko maneñgo maneru Yesure Bobiañ Biñe roru kotu kantri goineo raru yoñore botugo mitaniñgaru gobemiñ ore naiya. Inoñi oñu naiya ore eru nonji pakereru fuñfunçaineone fuñgaru

---

\* **1:13:** Apo 8.3; 22.4-5; 26.9-11    \* **1:14:** Apo 22.3    \* **1:15:** Apo 9.3-6; 22.6-10; 26.13-18

moreŋŋ ηiŋgo yonore kajeqouŋ buŋore so yobu baaru weu yareru go wapeboŋ.

**17** Oŋuakon Jerusalem sitio so roperu sosore njí aposol rone go wapebuŋ, yonoreo so raru fukeboŋ. Oŋu matayon, oo akon Arebia moreŋgo raru goku moke Damaskas sitio kirieboŋ. **18** Damaskas kiriebe gosa yokaomo tariko “Pita ηonero mane mukubeminiŋ,” miku Jerusalem sitio roperu iŋoke gioboboine 15 ore so goboŋ.\* **19** Oo gobonyon, sosore njí aposol goine oi so ηone yabebon. Ofoŋ gboine Jeims iŋo akon ηoneboŋ.

**20** Ore eru manenin, buŋo quranja ηarego, oi buŋo foriine fukega. Ikoine mo mata. Buŋo oi Anuture jijo maio migo.

**21** Jerusalem bokeru Siria eru Silisia moreŋgo raru kae goine roregaru goboŋ. **22** Oŋu raru gobonyon, Judia prowinsre mankekerisie kufufuŋ kubuine kubuine Kristoke qakatoru dimagobi, yonoji so ηone nubuŋ ore damaŋ oo noŋ so mane muku nuku gobuŋ. **23** Nonde biŋe buŋo iŋi akon oi yonore kajeo rakame manebuŋ, “Rone kekesuesue ba noreru goya, iŋoji qowirieru goga. Mamanesiŋ buŋo mataeiŋ ore qaima banoreya, iŋoji damaŋ muŋanekon yoo iŋoyonę buŋo oi akon mitaninqæga.” **24** Oŋu maneru nonde eru Anutu miteŋ garu gobuŋ. Oŋu.

## 2

*Aposol yonoji Pol keporebi botuyaŋŋgo waręya.*

---

\* **1:18:** Apo 9.26-30

<sup>1</sup> Ore njadio gosa 14 tariko oo “Barnabaske Jerusalem sitio moke ropebemij,” miku Taitus onjuakoŋ oga gabe moko ropebe.\*

<sup>2</sup> Anutuji rone nondeo fukeru rabeminde buŋo barariŋga nareya ore eru yokoke raru Jerusalem roperu gionere fuŋne mitanij yareboŋ. Gio damaŋ so baku waperu gogo, oiji aposol yoŋoreo so sagame gionere foriji wakiru qame egu jaŋgaru mata eiŋ. Oŋu manesuku sundune njijoŋgo omaine yoŋore kosa so yaŋibonyoŋ, minebobop-unoŋuŋ aran ba yareegobeneŋ, oi akoŋ kepore yabebə tumaŋgabuŋ. Tumaŋgabi oo Bobiaŋ Biŋe kotu kantri botuyaŋŋo roregaru misaueego, oi totogo mitanijgakabe manebuŋ. <sup>3</sup> Yoŋoji oi maneru “Soine!” mibuŋ. Oŋu miku ogobapine Taitus Grik nj iŋoji noke goyayoŋ, jibu sogunepunoŋuŋ yoŋoji Anuture moge sakiineo ketiganiminde so mitiga tebuŋ. Juda njiore Kadi buŋo oi so basanaŋgabuŋ.

<sup>4</sup> Juda soguine yoŋoji matayeo, goineji nj sakiine ketigakiminde maneru botuineo botuineo bapakareru mibuŋ, qaqaŋi jijibuine yoŋore fuŋne oi inj: Yoŋoji “Maŋnoŋuŋ kerisiegobeneŋ,” miku oŋu gbedigaru njiore fuŋne njone mukunimiŋ ore sumunŋarу jan qaku wareru ogo oŋuine botunoŋŋo waperu gobuŋ. Niŋo Kristo Yesuke qakatokabeneŋ gogo ranjbainere njingone pirue nobeko posiine gogobeneŋ, ore mosi njone mukunimiŋ ore dimabuŋ. Yoŋoji njiore inj maneru sase ebi: Soine gobi oga yabebeneŋ noŋunde sa maŋgo wapebi Mosesre

---

\* <sup>2:1:</sup> Apo 11.30; 15.2

Kadi buŋo rurumaŋineo rua yabebeneŋ noŋunde kiŋaŋqoqoru fukenimiŋ. <sup>5</sup> Oňu sase eru tuŋga nobebiyon, niŋoŋi Bobiaŋ Biŋere buŋo foriineji bobojibu egu fukeiŋ ore dimagobeneŋ. Oi ŋoŋore botugo qoju yabeniŋ sanan̄garu peiŋ ore dimagobeneŋ. Ore eru damaŋ mogo so wirieru buŋoyaŋunde rurumaŋgo rakimiŋ ore so yobu quotikebeneŋ.

<sup>6</sup> Tutumaŋgo noŋ Biŋe buŋone mitaningabe minebobo yoŋoji “Soine!” miku nonji Biŋe buŋo mo jikigaru mibemiŋ ore so mibuŋ. Ni oi yoyaŋuŋ fukebi aran̄ ba yareegobi. Tin-abin̄eyeaŋuŋ oňu me oňu fukega, nonji ore manebe so moakoŋ fukega. Anutuji ŋin̄igo goine so ŋoneaŋi noberu goine so sure yabeega. Someda moakonji osoe nobeega.\* <sup>7</sup> Biŋe buŋone so yobu qopiebuŋyoŋ, Anuture gio buru ore “Aha!” miku in̄i ŋone taniŋgabuŋ: Anutuji manesiŋ noberu Bobiaŋ Biŋe mitaniŋgakiminde gio oi in̄i boroŋgaya: Nonji oi kotu kantri botuyaŋuŋgo misauebe Pitaji Biŋe buŋo oi akoŋ Juda kufuŋ yonjoreo mitaniŋgaru maŋyaŋuŋ bapakare yabeega.

<sup>8</sup> Gioine oňu boroŋgaru aposol Pita dobe gako Juda ŋi sakiyanuŋ ketigabuŋ, yonjore botugo maŋbaŋkare gio baega eru noŋ oňuakoŋ dobe nuko sosore ni ſukeru kotu kantri botuyaŋuŋgo roregarу gio oi akoŋ baego. <sup>9</sup> Ore eru Jeims, Pita eru Jon, ni yoine biŋeroroyanuŋke yoŋoji Ofonji yaŋmoriri oňuine nareko gobon, buŋo oi mane mukubi maŋmoakoŋ ebeneŋ. Gio oňu boroŋgaru

---

\* **2:6:** Dut 10.17

ore sosoine Barnabaske niko menokuŋ bakabi inji misanaŋgabeneŋ, “Niko kotu kantri yoŋoreo raru gio bakabere ɻoŋo-ɻaŋe Juda kufufuŋ yoŋore botugo jikigaru gio baeinebi.” <sup>10</sup> Buŋo moakonj weu noteru inji jikigaru nasibuŋ, “Ninjigo wakiqoqoinbapi yabeinjgo ore jikigaru manesuku goinebire.” Onju nasibi nonji onjuine akonj eyarebemiŋgo yameŋ keku gogo. Onju.

### *Polji Pita miqomuku teya.*

<sup>11</sup> Onju misanaŋgabeneŋyoŋ, Pitaji Antiokia sitio wareru babokiri eme ninjigo maŋyaŋunji kokoine sembeaya. Ore eru Pitaji wareko ɻonebe, damaŋ oo nonji jiŋoineo bapakareru yoore eru kiso eteboŋ: <sup>12</sup> Pitaji rone kotu kantri yoŋoke goku uqo moko noku gobuŋyoŋ, ni goineji Jeims bokeru Jerusalem sitione warebi ore ɻadio ninjigo oi ɻone yaberu taigo taitai dimaya. Anuture moge sakiyanjengo ketigabi yoŋore kokoi maneru ruruine eru Juda kubu yoŋoke qakatoru goya.

<sup>13</sup> Onju kotu kantri ninjigo oi Pitare taki yabeme tuturi qabi Juda maŋkekerisie ninjigo goineji onjuakonj Pitake qakatoru maŋkekerisiere sasaki qaku dimabuŋ. Sasaki qaku dimaku Barnabas onjuakonj porebi yoŋoke tiŋtunj qaya. <sup>14</sup> Onju eru eeboboyaŋunji Biŋe buŋo foriine poretiŋ akonj so boyobebuŋ, nonji oi ɻoneru ninjigo sosowo yoŋore jiŋo maio dimaku inji ojibonj, “Pita, go Juda ni fukegeyoy, jibu kotu kantri yoŋore eebobo boyoberu goge. Go Juda noŋunde eebobo so boyoberu jibu kotu kantri ninjigo oi boyoberu dimanimingo ore bapakare yaberu manjo manege? Oi so sagaga.” Onju.

*Juda eru kotu kantri noŋuŋ Anuture jiŋo maio sogokoŋ fukegobeneŋ.*

<sup>15</sup> Juda fukeru maŋnoŋuŋ kerisiebeneŋ, niŋoji kotu kantri ŋinjigo agiburaŋnoŋuŋke oŋuine so fukeru gogobeneŋ. <sup>16</sup> Oŋu gogobeneŋyoŋ, muŋanqoqore fuŋne oi inji peko mane mukugobeneŋ: Yesu Kristo manesiŋ gakabeneŋ buŋonoŋuŋ mitarime posikegobeneŋ. Moji Kadi buŋo boyoberu oŋuine oo posiine so fukeiŋ. Ore eru niŋoji oŋuaŋkoŋ posiine fukekimiŋgo maneru Kristo Yesu manesiŋ gabeneŋ buŋonoŋuŋ mitarime posikebeneŋ. Oi Kadi buŋo reŋgakimiŋ ore eru mata.\*

<sup>17</sup> Oŋu eru Kristoke qakatoru Anuture jiŋo maio posikekimiŋ ore yameŋ kebeneŋ Anutuji jibu bofuke nobeko niŋonoŋe kantri goine yoŋore kamasi oŋuine agiburaŋnoŋuŋke gogobeneŋ ine, Kristoji agiburaŋ ekimiŋ ore maŋgo enorega me mata? Mata yobu! Buŋo oi use! <sup>18</sup> Kadi buŋo boyoberu posiine fukekiminde buŋo oi ketotieru kepieboŋ. Kepieboŋyoŋ, oi moke esoigaru miku bapakarenobo ine, Kadi buŋo oi akoi qomukuru agiburaŋ ŋi fukeru fuŋnene moke ore so egu bofukebemiŋ. <sup>19</sup> Rone fuŋnene oŋu bofukeru Kadi buŋo ore eru komekiine kamasi oŋuine fukeboŋ. Oŋu fukebe Kadi buŋoji so jikigaru siŋŋaŋ nume posiine gogo. Nonji gogone Anutureo ruabe Kristoke maripoŋgo nubi oŋuine komeru dimaku injoke sananŋaru gogo.

<sup>20</sup> Ore eru nake so jikigaru gogoyon, Kristore Moroŋi nonde maŋgo sananŋaru goga. Kristoji

---

\* **2:16:** Kiki 143.2; Rom 3.20, 22

manji jojoko enareku gogoine nonde kisiñgaru duene baya. Ore eru jikigaru jinjoke gogo gobemij, oo Anutu Madeine manesiñ gaku gobemij. <sup>21</sup> Kadi buñjo boyoberu oñuine oo posiine fukenobeñ ine, Kristojo omaine yobu komena. Komeya, oi manesiñ garu Anuture yaunymoriri oñu so kepieego. Oiji mañgo enoreko posiine eegobeneñ. Oñu.

### 3

#### *Kadi buñore akoy dimainebi me Yesu manesiñ gainebi?*

<sup>1</sup> O Galesia witijibu ñijigo, mañ-ñañun tomiri! Nonji Yesu Kristo maripoñgo qabunde fuñne oi jiñonajunjo ruaru miku ñaduboñyon, moji nonde ñadio wareru manjjibu ba ñareko tiñtuñ egobi. Oi so sagaga. <sup>2</sup> Ya moakomende weu ñarebe najibi maneingo manego: Ñonoji Moro Tiriine oi uruñu eru ñonare biñe gabi? Oi Kadi buñjo boyobebuj ore eru matayon, Bobian Biñe maneru Yesu manesiñ gabi Moro oi mañ-ñañunjo ruame ñonare biñe gabuñ. Nonji buñjo oi egu niga ñabein ore dimaku man-ñañun bapakarego. <sup>3</sup> Oi niga ñabeinde kamakamasi bokirieru mamanenjañuñ bokeru mañ-ñañun jibugame witijibu egobi. Rone Moro Tiriineji mañ-ñañunjo rakaru dobe ñabeko kadiine funçaru rabuñyon, moke Mosesre Kadi buñore kadio rakaru raegobi. Damañ yoo ñoño-ñañunde tobiri paio posiine fukekiminde eesoi baegobi me? Tobiriñajun oiji so sagaga.

<sup>4</sup> Kristore eru joisereren kokoine eñarebi pañajanjuñgo ropeya, oi omaine yobu maneru osigaru gobuñ me? Foriine so fukeko oi fofori omaine yobu osigabuñ. Ore eru ñoño ñinjigo mañyanjuñ tomiri gogobi. <sup>5</sup> Ore eru Anutuji Moro Tiriine ñareru botuñajanjuñgo mosi qoqowirie fuñne fuñne usuñ suñsuñineke baega, oi ñoñoji Biñe buñoine maneru Yesu manesiñ gaegobi ore eru baega. Kadi buñjo boyobeegobi ore eru oi so baega. Mata. Buñjo oi so niga ñabeine. Oñu.

### *Abrahamde kadi boyobebeñ sagaiñ.*

<sup>6</sup> Buñjo ore so Anutuji Abraham eteko oi Biñe buñoo inji qurañgabi pega, “Abrahamji Anutu manesiñ gako ñonteru buñoine mitarime posikeya.”\*

<sup>7</sup> Ore eru Abrahamde fuñne manesuku inji maneniñ: Uri yoñoji Anutu manesiñ gaegobi, yoñoji Abrahamde igokopuine fukeru gogobi.\*

<sup>8</sup> Anutuji bonieru buruine inji ruaya, “Ñinjigo Juda mata yoñoji noñ manesiñ nu bi buñyoañuñ mitaribe posikenimiñ.” Buruine oñu ruaru ore so Abrahamde Bobiañ Biñe buñjo bonieru inji ojiya, “Gore eru nonde mifiaji morende ñinjigo kubu sosowo yonore paio ropeiñ.” Goineji buñjo oi ronekorj ñone taniñgaru Biñe buñoo qurañgabuñ.\* <sup>9</sup> Abrahamji Anutu manesiñ gako mifia teko mamanesinde fuñqodu fukeya. Ore so uri yoñoji Abraham oñuine manesiñ gagobi, Anutuji oi oñuakonj mifia yareko Abrahamde igokopu fukenimiñ.

---

\* **3:6:** Jen 15.6; Rom 4.3   \* **3:7:** Rom 4.16   \* **3:8:** Jen 12.3

*Yesuji tifenoŋuŋ fukeko Anuture qaqaſore bije fukeya.*

**10** Oňu fukeniminijoŋ, sosowo yoŋoji Kadi buŋo boyoberu ore paŋineo roegaru gogobi, Anutuji oi qaiso yabeme gonimiŋ. Buŋo oi Biŋe buŋoo inji qurangabi pega, “Kadi buŋo Quraŋgo buŋo sosowo qurangabi pega, moji mo oi sosowo so reŋgaru boyobeega, Anutuji oi qaiso gako goinj.”\*

**11** Biŋe buŋo mo inji qurangabi pega, “Ninjigo posiine more mananesinji maŋgo eteko sananġaru goinj.” Ore eru moji Kadi buŋo boyoberu oo posiine fukeiŋgo ore manega, injoji Anuture jinoo so posikeinj. Mata. Buŋo oi totogo ḥadube tariga.\*

**12** Mamanesinji Mosesre Kadi buŋo so maŋgo etega. Buŋo oiji mimipaŋ buŋo sosowo reŋga forekimiŋ ore maŋnoŋuŋ bapakareega. Kadi yoyoka oi bubu. Kadi buŋore fuŋne oi inji miko qurangabi pega, “Kadi buŋo sosowo reŋgaru boyobeega, injoji sananġaru goinj.”\*

**13** Kadi buŋo so buranġanobeŋ, oňuineji gogo sanaŋine bofukenebeŋ. Oňuyoj, Anutuji noŋuŋ injoyoŋunde Kadi buŋore so qaiso nobeingo ore useru Kristo soreme ogo babapinoŋuŋ fukeru duenoŋuŋ baya. Biŋe Quraŋgo buŋo mo inji qurangabi pega, “Ninjigo yo ombuineo gbedi yabegobi, Anutuji oi sosowo qaiso yabeme gogobi.” Ore so Kristo yogo gbedigabi noŋunde tife fukeko Anutuji qaiso gako oňuine oo duenoŋuŋ baya. Qaiso noŋunde paio ropeya, oi qomukuya.\*

---

\* **3:10:** Dut 27.26    \* **3:11:** Hab 2.4    \* **3:12:** Lew 18.5

\* **3:13:** Dut 21.23

**14** Apanoñuŋ Abrahamji Anutu manesiŋ gako mifia teya, ore so mifia oiji kotu kantri sosowo sagaru yoŋore biŋe fukeiŋ ore maneya. Oňu maneru sosowo noŋunde due bay. Duenoňuŋ bame Kristo manesiŋ gabeneŋ kadi iŋi fukeiŋ: Anutuji Moroine Tiriine noreinde buŋo kipeya, niŋo maŋnoňuŋ kerisieru Moro oi soine biŋe gakimiŋ. Oňu.

*Kadi buŋo eru seŋinbaŋgiŋ bofukekiminde mimipaŋ buŋo*

**15** O maŋkekerisie ogopune, nonji moreŋgo gogore soso buŋo mo iŋi mibemiŋ: Moji meropuine goine yoŋore biŋe fukeiŋ ore buŋoine qokogo miko kipebi pega, oi moji mo kepieru jiki buŋo mo paiineo jikigabemiŋgo embimbiŋgaiŋ. **16** Maneniŋ, Anutuji jojokore buŋo oi Abraham eru osigidaine mo yokore miku kipeme pega. Biŋe buŋo oiji “osigidapugo” kokoine noŋunde kamasi oňuine so migayoŋ, ni moakon ore iŋi miga, “Oi gore osigidago mo oi otebemiŋ.” Ni moakon oi Kristo.\*

**17** Buŋo ore funjine ore iŋi migo: Jojofore buŋo ore fori oi wakiŋgo embimbiŋgaiŋ. Anutuji oi ronekoŋ miku kiperu gosa 430 tariko oo Kadi buŋo bofukeru Moses oteya. Kadi buŋo oiji jojofo buŋo ronekoŋ miya, oi kepiebemiŋgo embimbiŋgaiŋ.\* **18** Seŋinbaŋgiŋ fukeinde mifia oi Kadi buŋo boyoberu bofukenobeŋ ine, Anuture jojofo buŋo ore so jikigaru embimbiŋgabeŋ omaine yobu egu peiŋ. Biŋe buŋoine Abraham oteya, oi

---

\* **3:16:** Jen 12.7    \* **3:17:** Eks 12.40

omaine yobu so peyayon, Anutuji bujoine ore so Abraham mifia teko seŋgiŋbaŋgiŋ bofukeru goya.\*

**19** Abraham mo mifia teru Kadi bujo oi uruŋure ruame pega? Ore funjine oi iŋi: Njŋigoji kadi odureru tiŋtuŋ eku gobuŋ ore Anutuji Kadi bujo oi jiki jikigaru mi bofukeya. Mi bofukeko Sombuŋ mimereren yoŋoŋi oi bawakiru ogo babapi ŋi (namel man, mediator) Mosesre bararinġaru meineo ruabi Anuture mi roru njŋigo botunoŋuŋgo dimaku mitigako. Kadi bujo oiji damaŋ so pe roperu siŋaŋ nobeiŋ ore eru matayoŋ, jiki Kadi buŋore usunji wakiŋ ore oi noreya. Abrahamde osigida more jojofo bujo noreko ŋi oiji fukeya, damaŋ oo Kadi buŋore usunji wakiya.

**20** Ogo babapi ŋi iŋoŋi Anutu eru njŋigo botunoŋuŋgo dimaku bujo gio baega. Anutuji jojofo bujoine oi ogo babapiine tomiri, oi iŋoyoye Abraham oteya. Ore eru seŋgiŋbaŋgiŋ fukekiminde jojofo bujo oi ropekiine eru Kadi bujo oiji mea rurumanŋo ŋega. Onu.

### *Kadi buŋore gio foriine oi uruŋu?*

**21** Onu ŋeko Kadi bujo eru seŋgiŋbaŋgiŋ fukekiminde jojofo bujo oi qoqo egobire me mata? Mata yobu! Anutuji sananġaru gokiminde Kadi bujo norena ine, fofori Kadi bujo boyoberu Anuture jinoo posiine fukenoben. Ore eru bujo yoyoka oi so qoqo egobire. **22** Matayoŋ, bujo yoyoka oi bubu. Anutuji jojofo bujoine oi maŋkekerisie njŋigo seŋgiŋbaŋgiŋ bofukeru nor-eiŋ ore eru ruame pega. Jojofo bujo oiji Yesu

---

\* **3:18:** Rom 4.14

Kristo manesiŋ gagobeneŋ, noŋjundeo foriineke fukeiŋ ore maneru inji burugaru miya, “Agiburanj ɻnjigo maŋyaŋuŋ so kerisienimiŋ ine, ɻnojo omaine yobu Anuture jinoo so posikenimiŋ.” Ore fuŋine oi Biŋe buŋoo inji miko pega, “Agiburanji moreŋ so ɻnjigo sosowo nigin nobeko gogobeneŋ.”

<sup>23</sup> Rone maŋnoŋuŋ so kerisiebeneŋ mamanesiŋnoŋunji so fukeko Kadi buŋoji kiperu siŋaŋ noberu witire maŋgo rua noberu mendi ke noreya. Jiki Anutuji mamanesinde fuŋne bararinga noreko fukeya, damaŋ oo nigin gbedigo gogonoŋuŋ oi tariya.

<sup>24</sup> Oňu ɻebeneŋ Kadi buŋo oi qaqaŋinoŋuŋ fukeru Kristore fuŋne manekimiŋ ore qaji noreega. Qaqaŋi ɻi jeŋoŋ qaji yaregobi, ore so buŋo oiji oga noberu posine fukekimiŋgo botiŋgaru siŋaŋ nobeegobi. Oňu eru Kristore fuŋne mane taniŋgaru manesiŋ gabeneŋ buŋonoŋuŋ mitarime posikekimiŋ ore bapakare nobeega. Maŋnoŋuŋ kerisiebeneŋ qaqaŋire gio oi damaŋ oo tariŋ. <sup>25</sup> Maŋnoŋuŋ kerisiebeneŋ mamanesiŋnoŋunji fukeko Kadi buŋo rurumanjineo so gobeneŋ oiji qaqaŋi oňuine so jikigaru siŋaŋ nobeega. Oňu.

### *Anuture odumadepu fukeru gogobeneŋ.*

<sup>26</sup> Sosowo ɻoŋoŋi Yesu manesiŋ gabi fufuke gariine ɻareme Anuture odumadepu fukeru Kristoke qakatoru dimagobi. <sup>27</sup> Kristoke dimanimiŋ ore miti meso rau ɻarebuŋ, sosowo ɻoŋo Kristo mane sabareku oo mariku yagaŋine ore so kokomoy eru iŋoke qakatoru dimagobi. <sup>28</sup> ɻoŋo

sosowo Kristo Yesuke qakatoru dimakabi qodure  
 ḡareme moakoŋ fukeru gogobi. Ore eru Juda eru  
 kantri goine yoŋoji Anuture jɪŋoo kubu yoyoka  
 oi moke so fukegobi. Yoŋoyaŋunde gio baegobi  
 eru kiŋaŋqoqo omaine fukegobi, Anutuji ḡone  
 yabekame kubu yoyoka so jikigaru fukegobi.  
 Niŋigo yoŋoji Anuture jɪŋoo kubu yoyoka so jiki-  
 garu fukegobi.

<sup>29</sup> Nojo Kristore biŋe fukegobi ine, Abrahamde  
 osigida iŋoreone fukeru tifepuine gogobi. Oŋu  
 fukeru jojofo buŋore fori seŋgiŋbaŋgiŋ oi biŋe  
 ganimin ore so fukegobi. Oŋu.\*

## 4

*Nonuŋ Kristore eru Anuture odumadepu fuke-  
 beŋ.*

<sup>1</sup> Buŋo oi jikigaru fuŋine iŋi mibemiŋ:  
 Madeji mamainere meropuine raugaiŋgo ore  
 so fukegayoŋ, made jeŋoŋ goku damaŋ oo  
 kiŋaŋqoqo omaine yoŋoke sogokoŋ oŋuine  
 fukega. Mamainere merofu ya sosowore rau  
 fukeiŋyoŋ, jibu kiŋaŋqoqo yoŋore keririŋgo  
 ogoyaŋuŋ fukeru gio furiine tomiri mo baega.

<sup>2</sup> Oŋu made goku siŋaŋpuine yoŋore mea yukuo  
 dimako yoŋoji gogoine sosowo burugaru siŋaŋ  
 garu mitiga teegobi. Mamaineji damaŋ rua  
 teko wareru fukeiŋ, oo akoŋ fuŋgaru iŋoyoye  
 merofu rauine fukeru goiŋ. <sup>3</sup> Niŋonoŋe oŋuakooŋ  
 rone mande mobeineo made jeŋoŋ oŋuine gobenŋ.  
 Damaŋ oo nemu eru mamari siŋaŋ Sombuŋ  
 moreŋ botuyakunŋo ya sosowo siŋaŋ yabeegobi,

---

\* <sup>3:29:</sup> Rom 4:13

yojoji niijo oηuakοŋ siŋaŋ nobekabi omaine yojore kiŋaŋ qaku mea yukuyaŋuŋgo gobeŋ.

<sup>4</sup> Oŋu gobeŋyοŋ, Anuture damanji wareru fukeme Madeine soreme ηigoreone fukeya. Juda noŋunde Kadi buŋo rurumaŋgo goiŋ ore fukeya. <sup>5</sup> Kadi buŋo yukuineone pirue noberu duenoŋuŋ baiŋ ore fukeya. Oŋuineji Anuture odumadepu fukeru biŋeine maneru sabare foreru gogobeneŋ.\*

<sup>6</sup> Oŋu Anuture odumadepu fukegobi ore eru Anutuji Madeinere Moro soreme maŋnoŋuŋgo rakaru iŋi oŋgæga, “O Aba Mamane!” \* <sup>7</sup> Oŋu oŋgæga ore eru so jikigaru kiŋaŋqoqo omaine fukegeyοŋ, Anuture odumade fukeru goge. Oŋu goge ore eru Anutuji seŋgiŋbaŋgiŋ Biŋeine gareko roru siŋaŋ garu gomiŋ. Oŋu.

### *Polji Galesia yojore manebu maneya.*

<sup>8</sup> Noŋo rone Anutu so mane mukuru gobuŋ. Damaŋ oo nemu gboŋ eru nemu mamari siŋaŋ ofon foriinere gogo so roru gogobi, oi furiŋauŋ tomiri omaine kiŋaŋ qa yareku wakiqoqoin e gobuŋ. <sup>9</sup> Oŋu gobuŋyοŋ, maŋ-ŋaŋuŋ kerisieru damaŋ yo iniji Anuture fuŋne mane mukuru gokabi Anutuji mane muku ηabeko gogobi. Anutuji mane ηabega, buŋo oiji qoru fuke ηarega. Oŋu gogobiyoŋ, ηeŋeineo moke wamore nemu mamari siŋaŋ ya sosowo siŋaŋ gaegobi, yojoreo kerisieru mai yaberi gogobi? Nemu mamari siŋaŋ oi usuŋyaŋuŋ wakiqoqoin e fukegobiyοŋ,

---

\* **4:5:** Rom 8.15-17    \* **4:6:** Aba oi Arameik buŋoo Mama.

ηοηοji jibu oi kiηaŋ qa yareku wakiqoqoinē fukekiminde anj manegobi. Oi so sagaga.

**10** Oi kiηaŋ qa yareku kombaŋ ηeŋ damaŋ fuŋne fuŋne ore eru manebi ropeko poretiŋ boyobeegobi. Sabat kombaŋ ηeegobi. Kaiŋ gariine wapeme nemuŋaŋuŋ manesuku kaiŋ so jerieegobi. Bobosu jeri eru kombaŋ goine oi gosa so poretiŋ boyobeegobi. **11** Nonji ηoŋore eru kokoi yoore eru manego: Nonji ηoŋore botugo gio babe foriine so fukeko omaine yobu sakiqoqo egū ebemiŋ.

### *Galesia yoŋoji Pol ηadi ganimiŋ ore ebuŋ.*

**12** O maŋkekerisie ogopune, nonji inj bapakareru weu ηarego: Nonji ηoŋo oŋuine fukeru goboŋ ore ηoŋoŋi nonde so fukeinebi. Ya sembene mo so enarebi. **13** Nonji rone ηoŋoreo wareru jibe ba nume sakine wakiko gobon, fuŋne ore eru ηeku Bobiaŋ Biŋe mitaniŋgakabe manebuŋ. ηoŋoŋi oi mane mukugobi. **14** Nonji sakiwawaki gokabe ηadi nuinde eesoi bofukebuŋ, oi mane-goyoŋ, jibu so mipemirinj eru sure nubi. Oŋu matayoŋ, noŋ ηone nubi Anuture mimerereŋ ore so fukekabe oga nubi. Opopoŋ, nonde Kristo Yesu iŋyoŋunde kamasi manesuku kepore nuko “Ohowe ohowe!” mibuŋ.

**15** “Ohowe ohowe!” miku sakineo ηadineo pupu qaku jiŋo koruŋ-ηaŋuŋ unugaru narenimiŋgo manebuŋyoŋ, oi so sagako bokebuŋ. ηoŋore fuŋne maneru oi fofori oŋu kitiŋgaku migo. Yei! Damaŋ oo buŋo jeribari mokemoke yobu ebuŋ, oi uruŋure damaŋ yoo mataeko mo gogobi? Oi

so sagaga. <sup>16</sup> Νονjore Biñe buño foriine miego ore rosi enaregobi me?

<sup>17</sup> Niñigo goine yoñoji ηoñore eru manjo eego-biyon, oi manjo fiine mata. Oi fiine matayon, yoñoji ηoñjo niñoreone oga ηaberu botunoñuñgo gañ baku use narenimiñgo manegobi. Oñu boroñ nobebi manjo paíineo yoñoyone kitinj ηabenimiñgo yameñ keegobi. <sup>18</sup> Νoñ eebobo fiine eniminde manjo eegobi, oi fiine yobu. Nonji ηoñore botugo gokabe damañ oo akoñ matayon, ηoñjo damañ so oñu ebi sagaiñ.

<sup>19</sup> O kokopune, noñ fufuke gariine fuken-iminj ore goji oñuine nuko joisereren maneboñ, oñuakon ηeñeineo moke manego. Kristore ee-bobojoj ηoñoreo fuke foreiñ ore joisereren oi maneru gogo. <sup>20</sup> Nonde manji ηoñore eru jijibu fukega. Ore eru nonji damañ yoo ηoñore botugo gobemiñ ore manetiçotike manego. Νoñoke goku buño marune bawaki eru buño waigo mibemiñgo manego. Oñu.

### *Hagar eru Sara yokore soso buño*

<sup>21</sup> Goine ηoñoji Juda niñore Kadi buño Quran boyobeingo manegobiyon, buño ore fuñine oi fofori mane mukugobi me mata? Fuñine oi mane taniñganimiñgo weuku bapakare ηabego. <sup>22</sup> Biñe buño mo iñi qurañabi pega: Abrahamde madeyokaine yoyoka fukebu: Mo kiñaqoqo niñigo wakiqoqoineji (sleiw) roya eru mo oi injoyonjere wombuj ηonuñine (fri) posiine iñoji roya.\* <sup>23</sup> Kiñaqoqo niñoji madeine roya, oiji made fufukere kadio fukeyayon, mo ηonuñ (fri)

---

\* <sup>4:22:</sup> Jen 16.15; 21.2

posiine inoji roya, ino Anutuji made fukeinde buño kipeya, buño ore foriine fukein ore fukeya.

<sup>24</sup> Buño ore funjine oi sumunjine. Nigo yoyoka oi Anutuji nijigo noñunke jojofo buru yoyoka eya, oi yokore soso. Jojofo buru mo oi Sainai (Sinai) tukuo eya, ore sosoine oi nigo tinafine Hagar. Nijigo jojofo buru oi boyobeeegobi, yoñoji Kadi buñore mimiti rurumanjgo gogobi eru osigidapuyañunji buño ore kinjanine qaenimin ore fukeegobi.

<sup>25</sup> Hagar oi Sainai tuku, Arebia moreñgo dimaga ore soso fukega. Sainai ore ogoine oi Juda morende siti tinafine Jerusalem. Siti ore kufufunjine yasogo mendaine yoñoji damañ yoo Kadi buño rurumanjne gobi kipe yabeko posiine (fri) so fukegobi. Ore eru soyakuñ moakon fukegobire. <sup>26</sup> Posiine (fri) so fukegobiyon, Jerusalem siti mo paibe gogobi, yoñoji nigin gbediyañun tomiri posiine gogobi. Nijore mañgo Sara inoji siti ore soso fukega. <sup>27</sup> Ore kajeqoun buño oi inji qurañgabi pega,

“Nigo niji takigaya, inoji odumade oga yabeko sauebuñ inoji nigo nœineke oi odureru gbin eij.

Ore eru nigo kufijnine odumade so romen, go jibu jerieru goigon.

Goji so guko gomen, go jibu onga jojoraru odumade fukein ore kokorian eru goigon.”\*

<sup>28</sup> O mañkekerisie ogopune, nyo Aisakre so Anuture jojofo buñoji mañgo ejareko fufuke garine fukeru gogobi. <sup>29</sup> Damañ oo odumade fu-

---

\* <sup>4:27:</sup> Ais 54.1

fukere kadio fukeya, iŋoji gboine Moro Tiriineji maŋgo eteko fukeya, oi kekesuesue eteru goya. Damaŋ yoo oŋuakon kekesuesue oŋuine oi pega.\*

<sup>30</sup> Oŋu pegayon, Biŋe buŋo mo oi jikigaru iŋi mibun pega, “Kinjaŋqoqo ŋigore madeineji Maimainere meropu so roin. Nonuŋ posiine iŋore madeke oi moko so boroingarу sabarenimi. Ore eru kinjaŋqoqo ŋigo wakiqoqoine oi bio yobende madeineke rainebare.”\* <sup>31</sup> O maŋkekerisie ogopune, soso buŋo oŋuinere so noŋuŋ kinjaŋqoqo ŋigore igokopuine gbedinoŋunjek so fukegobeneŋyon, nonuŋ posiine iŋore igokopu fukegobeneŋ. Ore eru bobojibu eebobo oi bio yobeinebi. Oŋu.

## 5

### *Wirieru Kristoke didima posiineo dimainebi.*

<sup>1</sup> Kristoji Kadi buŋo yukuineone pirue nobeko posiine gogobeneŋ. Oŋuine goku goineji ŋoŋo moke poreru Kadi buŋore begi oiji\* eguna kipe ŋabeniŋ ore ŋoŋo sisinjan eku goinebi. Kinjaŋqoqo omaine oŋuine eguna fukenimiŋ ore ŋoŋo sananjan eku dimainebi.

<sup>2</sup> Maneninj! Pol nonji iŋi ŋajibe maneninj: Goineji Anuture moge sakinjanŋo ketiganimiŋo mibi qodukenimiŋ ine, Kristoji bapi

---

\* **4:29:** Jen 21.9    \* **4:30:** Jen 21.10    \* **5:1:** Begi yo mobeine (yoke) oi bulmakao yoyoka yokore ubeyakunjo ruaru kipebi qodure yapeme oo moko kereta me moreŋqoqore kiju poreegobire. Ore so Kadi buŋo gbedio goge ine, gioine oi daman so baigon.

ηabeinjgo embimbiŋgaij. <sup>3</sup> Buŋo oi jikigaru iŋi kitinjaku mibemij: Ni sosowo yoŋore saki ketigaru moge baniminjgo manebi yoŋoji qodukenimij, yoŋoji Kadi buŋo sosowo reŋgaru boyobenimij ore so fukegobi. Oi so boyobebi so sagainj. <sup>4</sup> Noŋo Kadi buŋo reŋgaru boyoberu oŋuine oo posiine fukekimij ore manegobi, ηoŋo Kristore sa kigaru iŋoke so jikigaru dimagobi. Noŋo Anuture yaŋmoriri bokeru sakibe wakiru kosa gogobi.

<sup>5</sup> Kosa gogobiyon, noŋuŋ Anuture jiŋoo poretiŋ fukekimij ore oori eru anj sogo maneegebeneŋ. Oŋu ebeneŋ Moro Tiriineji dobe nobeko Anutu manesiŋ gabeneŋ buŋonoŋu mitarime posikekimiŋgo odigaegobeneŋ. <sup>6</sup> Kristo Yesuke dimabeneŋ mande foriine mamanesiŋ oi moakonji bapi nobeega. Anutu manesiŋ gakabeneŋ dobe nobeko afagaru manji jojoko naduŋgaduŋ ebeneŋ sagagayon, mamanesiŋ foriine tomiri oi so bapi nobeega. Oŋuakon Anuture moge sakinoŋuŋo ketigabi pega me mata, oi so moakon fukega. Sakire mo me mo oi Anuture jiŋoo so bapi nobeŋ.

<sup>7</sup> Rone maŋ kekerisiere sisirio masiri oŋuine pipa rabuŋ. Fiine akoŋ rabuŋyon, qaqaŋi jijibuine moji wareru jijibu eŋareru ombuineo ketigako buŋo foriine so jikigaru reŋgaelgobi. <sup>8</sup> Anutuji oŋa ηareega, iŋoji ombuineo ketiganimiŋgo so kepore ηaberu bapakare ηabeega. Oi mata. <sup>9</sup> Yist mendaine deroo ruaru flauake kerisiebenenj sosowo roko sogueru wapeega. Ore so jijibu mendaineji oi saga ηabeme sosowo tintaŋ egū

enimiŋ.\*

**10** Qaqaji jijibuine inoji bojibu ɳabeko tiŋtuŋ eegobi, Anutuji inore eebobore geo bokirie teme joisereret maneru goiŋ. Nonji Ofoŋke dimaku manesiŋ ɳaberu ɳoŋore inji maneru koimo fukego: ɳoŋo Kristore Biŋe buŋo poretiŋ boyoberu mamane furuine sosowo yobekimiŋgo maneru sananqarū gonimiŋ.

**11** O maŋkekerisie ogopune, ɳoŋo oŋu gonimiŋyoŋ, nonji Kristo mariponŋo komeya ore fuŋine misauebe Juda yoŋore maŋyaŋunji ore eru sembeaega. Maribonde buŋo bokenobo ine, kekesuesue so enarenobuŋ. Anuture moge ɳi sakiyaŋunjo ketiganiminde Biŋe buŋo jikigaru miku maŋbapakare eyarenobo ine, sisikoŋkoŋ so enarenobuŋ. **12** Goineji bapakare ɳaberu jijibu baegobi, yoŋoji keketire buŋoyaŋun boyobe foreru yoŋoyaŋunde saki mobeyaŋun sosowo keketi ebi manebe sagana.

**13** O maŋkekerisie ogopune, Anutuji ɳoŋo kadi ranqbainere buŋoone ɳeririkeru gbediŋaŋun tomiri gonimiŋ ore onga ɳareyayon, yoore eru sisinŋaŋ eku goinebi, “Bio gbedione ɳeririkeru posiine gogobeneŋ,” oŋu miku gbedigaru maŋyaŋunji wapeko sakire anŋaŋun sananjine sembeneji egu siŋaŋ ɳabein. ɳoŋo-ɳaŋunde anji matayon, manjijoŋoko paiineo dimaku botuŋaŋunjo kinjaŋ qoqo eku goinebi. **14** Kadi buŋo qoruine moakon boyobebi Anuture buŋo sosowo oŋuakon foriineke fukenimiŋ. Buŋo qoruine moakon oi inji, “Gake manji jojoko

---

\* **5:9:** 1 Kor 5.6

eege, ore so ɳiŋigo sosowo maŋgoji jojoko eyareeigoj.”\* <sup>15</sup> Oňu migayon, kaneŋ qoro oňuine ɳoŋo-ɳaŋunde aŋigo kiki qoqo eegobi ine, ɳoŋo-ɳaŋe sisibiri eenimiŋ ore sombuŋaŋuŋ damaŋ so maneru goinebi. Oňu.

### *Moro Tiriineji siŋaŋ ɳabeko goinebi.*

<sup>16</sup> Nonji iŋi mibemiŋ: Moro Tiriineji ee-boboŋaŋuŋ siŋaŋ gako goinebi. Oňu gokabi iŋoji maŋ sakire aŋiŋaŋuŋ sanaŋine sembene oi qame wakiko so reŋgaru boyobeenimiŋ. <sup>17</sup> Ore funjine oi iŋi: Maŋ sakire aŋi sanaŋine sembeneji oi Moro Tiriine qopieru kosa sase eme Moro Tiriineji maŋ raŋgbainere tobiri qaiŋgo maneko botuyakuŋgo roroŋ peko qoqo eegobire. Oňu qoqo eegobire ore ɳoŋoŋi ya fiine ebo enimiŋo maneru oi embimbiŋgaegobi.\* <sup>18</sup> Oi embimbiŋgaegobiyon, Moro Tiriineji oga ɳabeme raru gogobi ine, ɳoŋo Kadi buŋo rurumiaŋgo so gogobi.

<sup>19</sup> Maŋ sakire eebobo raŋgbainere gio foriine oi totogo peko manegobener. Oi iŋi: Boesau ogoine-ogoine kosa ebi manyaŋunji kejigako boesau baegobi. <sup>20</sup> Nemu gboŋ ohowejŋaŋuŋ baku koitop-uyaŋuŋ miteŋ yabebi manyaŋuŋ boburo yabeko kipe seroŋ baegobi. Rosi fukeko kekepari eegobi. More yare maŋineji manetiqotike maneru anda eru kane miku maŋgigi maneegobi. Yoneŋaŋunde akon manesuku ya poreru ebu eru baegobi. Pougaru boboroŋ eku qokoine qokoine baru mipemiriŋ eegobi.

---

\* **5:14:** Lew 19.18    \* **5:17:** Rom 7.15-23

**21** Goine yoñore yare ɣoneañi maneru anda eru jebe ruaru uqo gaba tomiri noku obu sanañineji bojiqojibu fukeegobi. Oi eru mosi goine oñuine eegobi, yoñore rone mibon eru ore so siñan bobo buño sowon oi bonieru mibe ɣeneineo moke inji migo: Nijigo mosi oñuine baegobi, yoñoji Anutre qoruman menjgo so ropenimiñ.

**22** Yoñoji matayoñ, Moro Tiriineji gio baega ore foriine oi manjijojoko, jeri, womo eru eebobo fiine inji: Yobiñ sosowo maneku karieru goine ogo eyareku eebobo wiriine baegobi. Buñoyañuñ daman so boyobeegobi. **23** Womo paio goine eyareku yoñoyoye poretiñ sisinjan eegobi. Nijigo mosi oñuine eegobi, yoñoji Kadi buño so qomukuegobi. **24** Nijigo Kristo Yesure biñe fukeru gogobi, yoñoji menj sakiyañunde aña sanañine sembene eru sembenere manjoyañuñ oi sosowo Yesuke mariponjo ruaru babi komeko gogobi.

**25** Moro Tiriineji menjnoñuñgo rakame gogobeneñ ine, eebobonoñuñ oñuakon Moro injoji siñan nobeko eru baku gokimiñ. **26** Oñu goku tinabiñe omaine norenimiñgo so yameñ keku omaine yobu botuñañuñgo so sakipepe eeinebi. menjsembe egu enimij ore ɣoñjo menj papakare eru menjpepe paio so ee einebi. Oñuakon anda so eku goinebi. Oñu.

## 6

### *Yobiñ-ɣauñuñ osigaru babapi eku goinebi.*

**1** O menjkekerisie ogopune, moji kadi odureru agiburañ eko bofukegobi ine, menjkekerisie ogopune ɣoñjoji ogo oñuine oi bomirin eteru botinj

gatebi moke kadi bofukeinj. Oňu eru gake oňuakon eesoigo egwaki guinjgo ore sisinjan eku goigoň. <sup>2</sup> Yobiň-ňaňun babapi eku osigaeinebi. Onuine oo Kristore Kadi buňo boyobebi foriineke fukeeinj. <sup>3</sup> Moji wakiqoqoine goku jibu iňyoňere maneko ropekiine fukega, iňoji iňyoňe eadu eega.

<sup>4</sup> Oňu so einebiyon, moakon moakon ňojoji ňojo-ňaňunde eebobo osoeru baesoi babi sagainj. Oňu eru ogoňaňun odureru biňeroroyanjuňke fukegobi ore so sakipepe einebiyon, ňojo-ňaňunde funjinere sakiňaňun miteň gabi sagainj. <sup>5</sup> Anutuji yobiňnoňun furuine furuine boroňgaru noreko bubu osigaegobeneň. Ore eru noňu goine yoňoke mobemobe eru osoe eku gokimiňgo embimbinggaegobeneň.

<sup>6</sup> Qaqaji more Biňe buňo qaji teega, iňoji ore furiine bokirieru yaine fine sosowo boroňgaru mobeine oteeine.

<sup>7</sup> Noňo-ňaňje so eadu eku goinebi. Moji uqo wikiine sariko foriine ore so fukeko bofukeinj. Buňo ore so Anutuji seinenoňun ňoneru geoine ore so noreinj. Ore eru Anutu oi ňi omaine oňuine igosisi etekimiňgo embimbinggaegobeneň. <sup>8</sup> Maň sakire anj sananjine sembeneji mo maňgo eteko ore wikiine kosa sariega, iňoji ore ketoqototieine bofukeru sembeaeňyoň. Iňoji sembeaeňyoň, Moro Tiriineji mo boburo teme ore wikiine sariega, iňoji foriine ore so bofukeru gogo sananjine biňe fukeru goinj.

<sup>9</sup> Noňu miine dimaku gio fine fine baku goku oo wirieru roroka so eiňinebi. Qoqouma eru gio so bokekimir ine, foriine roro damaňineji

wareru fukeme oo gionoñunde furi bofukekimiñ.  
**10** Ore eru moreñgo gokimiñ ore so noñuñ ñiñigo fine eyarekimiñ ore miine dimaku goinebenenj. Mañkekerisie kufufuñ mañineo gogobi, oi rone ogo babapi eyareru goinebenenj eru yoñore ñadiyoñanjoñgo ñiñigo goine sosowo kadi fukeko bobiañ yaberu goinebenenj.

### *Sinjal bobo eru momojo buñjo tatariiñe*

**11** Pol nonji kirifi roru nakene meji quranj qoruine soguine yo ñoñore quranjgago, oi ñoneniñ. **12** Ñiñigo Anuture moge sakiñañuñgo ketiganiminj ore bapakare ñabeegobi, yoñoji sosowo saki babi moreñ ñiñigoji yoñore manebi ropeñ ore yamenj keegobi. Kristojo maripoñgo komeya, buñjo ore kekesuesue egú eñarenimiñgo oñu bapakare ñabeegobi. Ore fuñine furuine mo mata. **13** Anuture mogeyañuñke yoñoji yoñoyañekoj oñuakoj Kadi buñjo so boyobe foreru gogobi. Oñu matayoñ, ñoñore saki ketiganimiñgo manegobi, yoñoji ñoñore saki tifeñañunde ore eru yoñoyañunde sakiyanj ba ropeku binjeroroyañuñke fakenimiñgo maneegobi.

**14** Oñu maneegobiyoñ, nonji Ofoñnoñuñ Yesu Kristo maripoñgo komeya, Biñe ore eru sakine miteñ gaego. Tinabiñe furuine mo so baaego. Oi boke (use)! Kristojo maripoñgo komeko iñoke jikigabe mamane buruneji qopieko mosi sembenere misombeñ baego. Moreñ ñiñigoji sakire eebobo sembene banimiñ ore manesuku buñjo miegobi, nonji oñu oobe komekiine kamasi fukego. Miten nunimiñ me sakineo buñjo ruanimiñ, ore tifeine

oi so bokiriebemiŋ. Moreŋgo buŋo osoeru goine manebi ropeko goine manebi wakiqoqoinē fukega, oi nonde mamane buruneke so moakonj so fukegobire.

<sup>15</sup> Sakinoŋuŋgo moge ketigabi me mata, oiji so moakonj fukega. Oiji abutaine fukegayonj, fufuke gariinere kuguŋ fukegobeneŋ, oiji foriine yobu fukega. <sup>16</sup> Niŋigo fufuke gariinere mimiti buŋo boyoberu gogobi, Anutuji Juda sosowo oi eru Anuture maŋkekerisie kufufuŋ sosowo ɻoŋo ɻonemaiŋ ɻareme womoo goinebi.

<sup>17</sup> Buŋo tatariine oi inji migo: Nonji Yesu qabunde ropu oi nake sakineo eko osigaego ore eru moji maŋyobiŋ so jikigaru nareine.

<sup>18</sup> O maŋkekerisie ogopune, Ofoŋnoŋuŋ Yesu Kristore yaŋmoririji ɻoŋoke peku iiruŋaŋuŋ mi-fiagaine. Buŋo oi foriine.

**YEECUS OPOR ELIWA  
The New Testament in the Mauwake Language of  
Papua New Guinea  
Nupela Testamen long tokples Mauwake long Niugini**

Copyright © 1998 The Bible Society of Papua New Guinea

Language: Mauwake

Translation by: Wycliffe Bible Translators

This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons Attribution-Noncommercial-No Derivatives license 4.0.

You may share and redistribute this Bible translation or extracts from it in any format, provided that:

You include the above copyright and source information.

You do not sell this work for a profit.

You do not change any of the words or punctuation of the Scriptures.

Pictures included with Scriptures and other documents on this site are licensed just for use with those Scriptures and documents. For other uses, please contact the respective copyright owners.

2016-08-24

---

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 11 Nov 2022 from source files dated 9 Oct 2020

8f58ca10-b9a9-526e-979e-c3f5d5f85555